



2018/OKP/0277

Smlouva o výpůjčce

uzavřená podle ust. §§ 2193 – 2200 zákona č. 89/2012 Sb., občanský zákoník, v platném znění

Smluvní strany

Městská část Praha 10

se sídlem: Vršovická 68, 101 38, Praha 10,

zastoupená: Ing. Vladimírem Novákem, starostou,

ke smluvnímu jednání je oprávněn:

Ing. Petr Pelka, vedoucí odboru kultury a projektů

telefon: +420 267 093 511, e-mail: [REDACTED]

IČO: 00063941

DIČ: CZ 00063941

bankovní spojení:

Česká spořitelna, a. s., č. ú.: 27-2000733369/0800

(dále jen „půjčitel“), na straně jedné

a

I.D.F. Inc.

se sídlem: 8-27 Tomihisa-cho, Shinjyuku, Tokyo 161-0067.

zastoupená: Ms.Setsuko Shibata, President

ke smluvnímu jednání je oprávněn: Ms.Setsuko Shibata, President, e-mail: [REDACTED]

IČO: 3-0111-0103-8520

bankovní spojení: Bank of Tokyo Mitsubishi UFJ

SWIFT: [REDACTED]

Pobočka: Yotsuya (051)

[REDACTED]

(dále jen „vypůjčitel“), na straně druhé

uzavřely níže uvedeného dne, měsíce a roku tuto smlouvu o výpůjčce:

Článek I.

1. Půjčitel přenechává touto smlouvou vypůjčitelu k bezplatnému dočasnému užívání 12 (slovy: dvanáct) originálů sbírkových předmětů, jež má ve svěřené správě městské části ve smyslu zákona č. 131/2000 Sb., o hlavním městě Praze a zákona č. 122/2000 Sb., o ochraně sbírek muzejní povahy a o změně některých dalších zákonů. Jedná se o:
 - a) obraz „Klaunové“ (pol. 579), provedený jako kvašová malba, sign. Josef Čapek, o rozměrech 25×19 cm, uvedený a popsáný jako foto č. 224 ve znaleckém posudku 2195/13, ze dne 06. 09. 2013, vypracovaném Ing. Milanem V. Koubou, znalcem jmenovaným Rozhodnutím Městského soudu v Praze dne 02. 05. 1989, čj. 818/89, pro základní obor ekonomika, odvětví ceny a odhady a na základě osvědčení v oboru starožitník. Znalecký posudek je jako znalecký úkon zapsán pod pořadovým číslem 2195/13 znaleckého deníku. Cena sbírkového předmětu podle cit. znaleckého posudku činí 180.000,-Kč (slovy jednoosmdesátisíc korun českých). Ilustrační foto sbírkového předmětu viz příloha č. 1, která je nedílnou součástí této smlouvy;
 - b) obrazy provedené jako kresba tuší, sign. Karel Čapek, o rozměrech 22×30 cm, uvedené a popsané jako foto č. 349 (pol. 1329) „Minda se štěňaty“, č. 350 (pol. 1327) „Minda skákající na Karla Čapka“, č. 351 (pol. 1325) „Minda cupující koberec“, č. 352 (pol. 1328) „Karel Čapek s Mindou v říji“, č. 353 (pol. 1326) „Minda zalézající pod skříňku“, č. 354 (pol. 1324) „Karel Čapek s Mindou na procházce“, ve znaleckém posudku 2195/13, ze dne 06. 09. 2013, vypracovaném Ing. Milanem V. Koubou, znalcem jmenovaným Rozhodnutím Městského soudu v Praze dne 02. 05. 1989, čj. 818/89, pro základní obor ekonomika,

odvětví ceny a odhady a na základě osvědčení v oboru starožitník. Znalecký posudek je jako znalecký úkon zapsán pod pořadovým číslem 2195/13 znaleckého deníku. Cena sbírkových předmětů jako souboru šesti výtvarných děl podle cit. znaleckého posudku činí 600.000,-Kč (slovy šeststetisíc korun českých) a dílčí pojistná cena jednoho každého kusu je pak stanovena ve výši 100.000,-Kč (slovy jednostetisíc korun českých). Ilustrační foto sbírkových předmětů viz příloha č. 1, která je nedílnou součástí této smlouvy;

- c) plakát japonské premiéry RUR v Malém divadle Cukidži v Tokiu, 12. 7. 1924 (pol. 1352), o rozměrech 79x54 cm, který je součástí archivního fondu uloženého a spravovaného Archivem hlavního města Prahy (dále jen AHMP) na adrese Archivní 6, Praha 4, PSČ 149 00, a to na základě Dodatku č.1 k protokolu o provedeném výběru archiválií mimo skartační řízení (podle § 11 a § 12, zákona č. 499/2017 Sb., o archivní a spisové službě a změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů), který byl schválen Radou MČ Praha 10 dne 30. 8. 2017. Odborným odhadem specializovaného pracovníka AHMP (Mgr. Jan Schwaller) byla pojistná cena stanovena na částku ve výši 250.000,-Kč (slovy dvěstěpadesátisíc korun českých). Ilustrační foto předmětu viz příloha č. 1, která je nedílnou součástí této smlouvy;
- d) kresba „Dášeňka s motýly“ (pol. 1497) provedená na papíře jako podkresba tužkou a perokresba černou tuší, o rozměrech 17x22 cm; která je součástí archivního fondu uloženého a spravovaného Archivem hlavního města Prahy na adrese Archivní 6, Praha 4, PSČ 149 00, a to na základě Dodatku č.1 k protokolu o provedeném výběru archiválií mimo skartační řízení (podle § 11 a § 12, zákona č. 499/2017 Sb., o archivní a spisové službě a změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů), který byl schválen Radou MČ Praha 10 dne 30. 8. 2017. Odborným odhadem specializovaného pracovníka AHMP (Mgr. Jan Schwaller) byla pojistná cena stanovena na částku ve výši 25.000,-Kč (slovy dvacetpětisíc korun českých). Ilustrační foto předmětu viz příloha č. 1, která je nedílnou součástí této smlouvy;
- e) kresba „Dášeňka s botou Karla Čapka“ (pol. 1498) provedená na papíře jako podkresba tužkou a perokresba černou tuší, o rozměrech 22x17 cm, která je součástí archivního fondu uloženého a spravovaného Archivem hlavního města Prahy na adrese Archivní 6, Praha 4, PSČ 149 00, a to na základě Dodatku č.1 k protokolu o provedeném výběru archiválií mimo skartační řízení (podle § 11 a § 12, zákona č. 499/2017 Sb., o archivní a spisové službě a změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů), který byl schválen Radou MČ Praha 10 dne 30. 8. 2017. Odborným odhadem specializovaného pracovníka AHMP (Mgr. Jan Schwaller) byla pojistná cena stanovena na částku ve výši 10.000,-Kč (slovy desetisíc korun českých). Ilustrační foto předmětu viz příloha č. 1, která je nedílnou součástí této smlouvy;
- f) kresba „Dášeňka u stolu“ (pol. 1499) provedená na papíře jako podkresba tužkou a perokresba černou tuší, o rozměrech 24x29 cm, která je součástí archivního fondu uloženého a spravovaného Archivem hlavního města Prahy na adrese Archivní 6, Praha 4, PSČ 149 00, a to na základě Dodatku č.1 k protokolu o provedeném výběru archiválií mimo skartační řízení (podle § 11 a § 12, zákona č. 499/2017 Sb., o archivní a spisové službě a změně některých zákonů, ve znění pozdějších předpisů), který byl schválen Radou MČ Praha 10 dne 30. 8. 2017. Odborným odhadem specializovaného pracovníka AHMP (Mgr. Jan Schwaller) byla pojistná cena stanovena na částku ve výši 10.000,-Kč (slovy desetisíc korun českých). Ilustrační foto předmětu viz příloha č. 1, která je nedílnou součástí této smlouvy a
- g) fotoaparát Rolleiflex 6x6 K1 (model Original Rolleiflex) (pol. 2337), o rozměrech 9 x 9,5 x 19 cm, uvedený a popsáný jako foto č. 733 ve znaleckém posudku 2472/17, ze dne 25. 10. 2017, vypracovaném Ing. Milanem V. Koubou, znalcem jmenovaným rozhodnutím Městského soudu v Praze dne 02. 05. 1989, čj. 818/89, pro základní obor ekonomika, odvětví ceny a odhady a na základě osvědčení v oboru starožitník. Znalecký posudek je jako znalecký úkon zapsán pod pořadovým číslem 2472/17 znaleckého deníku. Cena sbírkového předmětu podle cit. znaleckého posudku činí 5.000,-Kč (slovy pětisíc korun českých). Ilustrační foto sbírkového předmětu, viz příloha č. 1, která je nedílnou součástí této smlouvy (dále též jen „sbírkové předměty“).

Článek II.

1. Půjčitel touto smlouvou vypůjčitelu půjčuje sbírkové předměty popsané v čl. I. této smlouvy za účelem jejich vystavení na výstavách pořádaných vypůjčitelem a souhlasí s užitím sbírkových předmětů k tomuto účelu. Jmenovitě se jedná o užití na výstavách:
název výstavy: **Ty děti si pořád hraji/dětská tematika v díle bratří Čapků**
termín konání: od 7. 4. 2018 do 27. 5. 2018
místo výstavy: Muzeum umění v Shoto v prefektuře Tokyo, stát Japonsko
a dále

název výstavy: **Ty děti si pořád hrají/dětská tematika v díle bratří Čapků**

termín konání: od 1. 7. 2018 do 9. 9. 2018

místo výstavy: Městské muzeum dějin a umění v Ashiya v prefektuře Hyogo, stát Japonsko

Článek III.

1. Půjčitel touto smlouvou bezplatně přenechává vypůjčitelu sbírkové předměty pro jejich vystavení na výstavách specifikovaných v Článku II. této smlouvy (dále též jen „výstava“) konaných v prostorách specifikovaných v Článku II. této smlouvy a to nejdéle na dobu specifikovanou v Článku IV. této smlouvy. Vypůjčitel sbírkové předměty do výpůjčky za podmínek stanovených touto smlouvou přijímá a prohlašuje, že je mu fyzický stav sbírkových předmětů znám.

Článek IV.

1. Výpůjčka se sjednává na dobu určitou. Počíná dnem převzetí sbírkových předmětů, který bude určen dodatečnou dohodou smluvních stran, nejpozději však dne 30. 3. 2018 a skončí nejpozději dne 30. 9. 2018. Nebude-li datum vrácení sbírkových předmětů půjčitelu stanoveno dodatečnou dohodou smluvních stran, budou sbírkové předměty vráceny půjčitelu nejpozději dne 30. 9. 2018 do 12:00 hodin.
2. Předání sbírkových předmětů vypůjčitelu bude stvrzeno písemným předávacím protokolem. Stejně tak bude stvrzeno písemným předávacím protokolem jejich vrácení půjčitelu.
3. Místem předání sbírkových předmětů vypůjčitelu i místem vrácení sbírkových předmětů zpět půjčitelu se určuje Vila Karla Čapka, ul. Bratří Čapků 28, Praha 10, Česká republika.
4. V případě prodloužení vypůjčitele s vrácením sbírkových předmětů je vypůjčitel povinen podle této smlouvy zaplatit půjčitelu smluvní pokutu ve výši 5000,- Kč za každý byt i jen započatý den prodloužení s vrácením každého jednotlivého sbírkového předmětu. Uplatněním ani zaplacením smluvní pokuty není dotčeno právo půjčitele na náhradu škody v plném rozsahu.

Článek V.

1. Půjčitel výslovně souhlasí i s tím, aby sbírkové předměty popsané v čl. I. této smlouvy byly užity k propagačním účelům tj. pro doprovodné tiskové materiály k výstavě a případně pro prezentaci cit. výstavy v tisku.

Článek VI.

1. Smlouva o výpůjčce se uzavírá za následujících podmínek:
 - a) vypůjčené sbírkové předměty budou užity výhradně k účelu podle čl. II. této smlouvy,
 - b) vypůjčitel není oprávněn bez souhlasu půjčitele se sbírkovými předměty dále nakládat, zejména je přenechávat jinému do užívání, přemísťovat je do jiných než sjednaných prostor výstavy nebo je užívat k jinému než smluvenému účelu,
 - c) vypůjčitel je povinen po dobu užívání zajistit ochranu a bezpečnost sbírkových předmětů, zejména ostrahu, bezpečné upevnění a umístění v místnostech s požadovanými stabilními klimatickými podmínkami,
 - d) kresby a grafické listy nesmějí být vyjímány z paspart a rámců,
 - e) volné grafické listy a kresby budou pro výstavní účely adjustovány výhradně nekontaktní metodou,
 - f) sbírkové předměty nesmějí být bez souhlasu půjčitele fotografovány, filmovány, ani jinak reprodukovány s výjimkou případů uvedených v čl. V této smlouvy a nesmí na nich být prováděny restaurátorské zásahy, změny či úpravy.
2. Vypůjčitel je povinen zajistit, aby prostory výstav a další prostory, kde budou sbírkové předměty během období výpůjčky umístěny (zejména prostory, kde budou sbírkové předměty uloženy v době mezi konáním výstav), splňovaly následující kritéria:
 - a) teplota 18 – 20°C
 - b) relativní vlhkost 50 – 55 %
 - c) intenzita osvětlení 150 – 200 LUX
3. Všechny prostory, kde budou sbírkové předměty umístěny po dobu výpůjčky, musí být zajištěny elektronickým zabezpečovacím systémem a nepřetržitou fyzickou ostrahou. Prostory musí být připraveny a uklizeny před vybalováním sbírkových předmětů, aby tyto mohly být přímo instalovány na určené místo. Ve výjimečných případech, kdy z vážných důvodů není možno tuto podmínku splnit, musí mít vypůjčitel k dispozici vhodné depozitní prostory k přechodnému uložení sbírkových předmětů.

4. Na žádném sbírkovém předmětu nesmí být činěny žádné úpravy ani restaurátorské zásahy bez výslovného předchozího písemného souhlasu půjčitele. V případě, že by došlo k jakémukoliv změně stavu, poškození, zničení nebo ztrátě jakéhokoli sbírkového předmětu, musí vypůjčitel okamžitě písemně informovat půjčitele. V případě změny stavu nebo poškození jakéhokoli sbírkového předmětu půjčitel rovněž písemně sdělí další postup, který je pro vypůjčitele závazný. Vyčíslení škody závisí od charakteru poškození a nákladů na restaurování. V případě zničení nebo ztráty jakéhokoli sbírkového předmětu platí za rozhodnou pojistná hodnota uvedená v Článku I. smlouvy.
5. Vypůjčitel je povinen během doby výpůjčky pečovat o sbírkové předměty s péčí řádného hospodáře a učinit veškerá dostupná opatření k zabránění poškození, zničení nebo odcizení jakéhokoli sbírkového předmětu. Za tímto účelem je vypůjčitel povinen přijmout technicky dostupná bezpečnostní opatření zajišťující ochranu sbírkových předmětů.

Článek VII.

1. Vypůjčitel je povinen všechny sbírkové předměty vypůjčované podle této smlouvy pojistit na své náklady, a to proti všem rizikům pro případ škody vzniklé poškozením, znehodnocením, zničením, odcizením nebo ztrátou sbírkového předmětu (dále též jen „škoda“), bez ohledu na to, jakým způsobem a za jakých okolností taková škoda vznikne, včetně přírodních katastrof a klimatických vlivů.
2. Sbírkové předměty proto musí být pojištěny po celou dobu výpůjčky tj. od okamžiku, kdy vypůjčitel fyzicky převezme každý sbírkový předmět vypůjčovaný podle této smlouvy a skončí dnem protokolárního - fyzického vrácení sbírkového předmětu půjčiteli (tzv. wall-to-wall). Pojištěním tak musí být kryta nejen pojistná rizika pro předmět výpůjčky během jeho umístění u vypůjčitele, ale i možné škody vzniklé při dopravě sbírkových předmětů od půjčitele k vypůjčiteli resp. do místa konání výstavy a při dopravě sbírkových předmětů zpět od vypůjčitele k půjčiteli.
3. U každého z vypůjčovaných sbírkových předmětů musí být pojištění sjednáno min. ve výši jeho pojistné hodnoty uvedené v Článku I. této smlouvy. Celková pojistná částka musí činit min. 1 080 000 Kč.
4. Pojištění dle tohoto článku bylo vypůjčitelem uzavřeno u pojišťovny Mitsui Sumitomo Insurance Company, Limited. Pojistka (policy) a je přílohou č.2 této smlouvy.
5. Vypůjčitel je povinen předložit půjčiteli originál této pojistné smlouvy nejpozději při protokolárním převzetí předmětu výpůjčky.
6. Vypůjčitel odpovídá půjčiteli za škodu vzniklou na sbírkových předmětech v plném rozsahu a bez omezení. Současně se sjednává, že vypůjčitel se vzdává všech nároků na náhradu škody vůči půjčiteli, která by mu mohla vzniknout z titulu této smlouvy.

Článek VIII.

1. Výpůjčka skončí uplynutím sjednané doby. Výpůjčka může být prodloužena na písemnou žádost vypůjčitele, jestliže půjčitel písemně vypůjčiteli prodloužení této smlouvy potvrdí v termínu do 30. 8. 2018 a současně bude stranami v téže době uzavřen dodatek této smlouvy prolongující trvání doby výpůjčky.
2. Před uplynutím sjednané doby může být výpůjčka ukončena dohodou smluvních stran, nebo písemnou výpovědí podanou vypůjčitelem. Výpověď musí být doručena půjčiteli, jinak je neplatná. Výpovědní lhůta činí 14 dnů a počne běžet 1. dnem následujícím po dojití výpovědi půjčiteli.
3. Půjčitel může od smlouvy písemně odstoupit kdykoliv pokud zjistí, že vypůjčitel užívá vypůjčený sbírkový předmět v rozporu s touto smlouvou. Odstoupení nabývá účinnosti dnem dojití vypůjčiteli.
4. Smluvní strany se dohodly, že rozvazovací podmínkou této smlouvy, jejímž naplněním dojde k ukončení platnosti této smlouvy, je vydání rozhodnutí příslušným orgánem veřejné moci dle rozhodného práva, kterým bude půjčiteli uloženo, aby se sbírkovými předměty nakládal způsobem, který je neslučitelný s výpůjčkou, pokud takové rozhodnutí bude doručeno vypůjčiteli přede dnem počátku doby výpůjčky (převzetí sbírkových předmětů). Pokud by po dni převzetí sbírkových předmětů vydal příslušný orgán veřejné moci rozhodnutí dle rozhodného práva ukládající půjčiteli povinnost nakládat se sbírkovými předměty určitým způsobem neslučitelným s výpůjčkou, je vypůjčitel povinen na vyzvání půjčitele vrátit sbírkové předměty půjčiteli.
5. V případě jakéhokoli způsobu předčasného ukončení smlouvy resp. smlouvou stanovené doby trvání výpůjčky, je vypůjčitel povinen vrátit sbírkové předměty zpět půjčiteli, a to nejdéle v době 14 dnů ode dne, kdy došlo k právnímu jednání resp. právní skutečnosti zakládající předčasnému ukončení této smlouvy resp. doby výpůjčky. Pro vrácení sbírkových předmětů zpět půjčiteli platí analogicky podmínky stanovené Článkem IV. této smlouvy.

6. Strany výslovně sjednávají, že půjčitel je oprávněn uplatnit svá práva vůči vypůjčitel z titulu této smlouvy a/nebo v souvislosti s ní ve lhůtě do 12 měsíců ode dne protokolárního vrácení sbírkových předmětů zpět půjčiteli.

Článek IX.

1. Veškerou dopravu z místa předání sbírkových předmětů do místa jejich vystavení, mezi místy vystavení dle Článku II. této smlouvy, jakož i zpět do místa vrácení sbírkových předmětů zpět půjčiteli, obstará vypůjčitel (dále též jen „transport sbírkových děl“). Veškeré náklady spojené s transportem sbírkových děl nese vypůjčitel. Vypůjčitel rovněž nese veškerá rizika spojená s transportem sbírkových děl. Vypůjčitel odpovídá za to, že i v době transportu sbírkových děl budou splněny podmínky stanovené Článkem VI. odst. 2 této smlouvy.
2. Smluvní strany se dohodly, že transport sbírkových děl z České republiky do místa konání výstavy a zpět do místa vrácení sbírkových děl bude zajišťovat společnost Kunsttrans Praha spol. s r.o. a Katolec Corporation, Ltd., Japan (dále též jen „přepravce“).
3. Splnění případných celních a jiných povinností v souvislosti s transportem sbírkových děl přes státní hranice zajistí vypůjčitel, případně v součinnosti s přepravcem. To neplatí pro případná povolení resp. rozhodnutí orgánů státní správy ČR nutná dle rozhodného práva k vývozu sbírkových děl mimo území České republiky, která zajistí půjčitel.

Článek X.

1. Smluvní strany výslovně sjednávají a jako rozhodné právo pro práva a povinnosti vyplývající z této smlouvy, jakož i pro řešení nároků vzniklých z této smlouvy nebo v souvislosti s touto smlouvou určují právo České republiky. Smluvní strany se dále dohodly na tom, že projednání a rozhodnutí veškerých sporů vzniklých v souvislosti s touto smlouvou náleží do pravomoci soudů České republiky.
2. Tato smlouva je vyhotovena ve dvou stejnopisech v českém jazyce, z nichž po jednom obdrží každá ze smluvních stran.
3. Návrh na uzavření této smlouvy nelze přijmout s dodatkem nebo s odchylkou.
4. V této smlouvě byly ujednány všechny náležitosti, jež se dle záměru smluvních stran v ní měly ujednat.
5. Smluvní strany na sebe berou riziko nebezpečí změny okolností.
6. Smlouvu lze měnit pouze písemně, číslovány, vzestupně po sobě jdoucími dodatky podepsanými oprávněnými zástupci obou smluvních stran.
7. Seznam příloh: č. 1 – přehled vybraných sbírkových předmětů
 č. 2 – pojistka (policy)
8. Smlouva nabývá platnosti dnem podpisu obou smluvních stran a účinnosti dnem jejího uveřejnění v Registru smluv dle zákona č. 340/2015 Sb., zákon o registru smluv. Uveřejnění zajistí půjčitel.

V Praze 14. 3. 2018



za Městskou část Praha 10

Ing. Petr Pelka

vedoucí odboru kultury a projektů



V Praze 14. 3. 2018



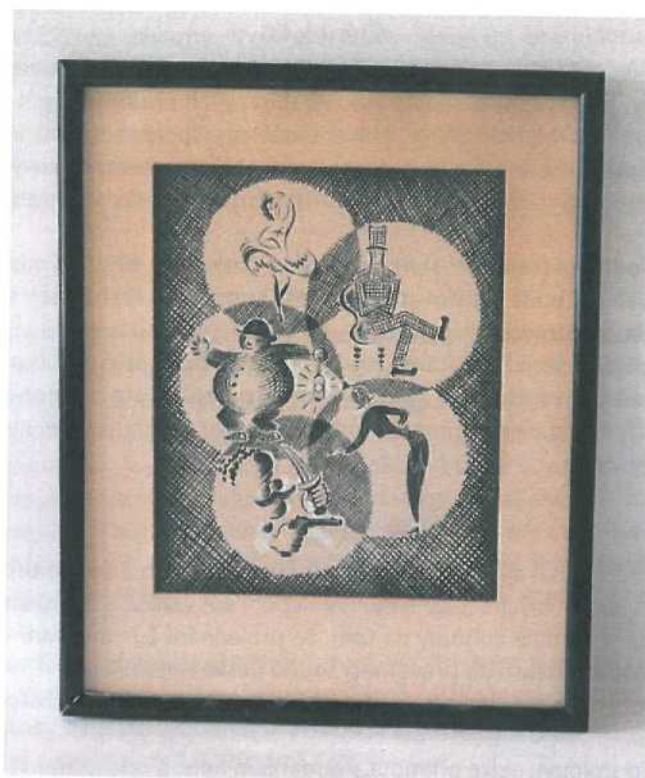
vypůjčitel

I.D.F. Inc.

Ms. Setsuko Shibata

President

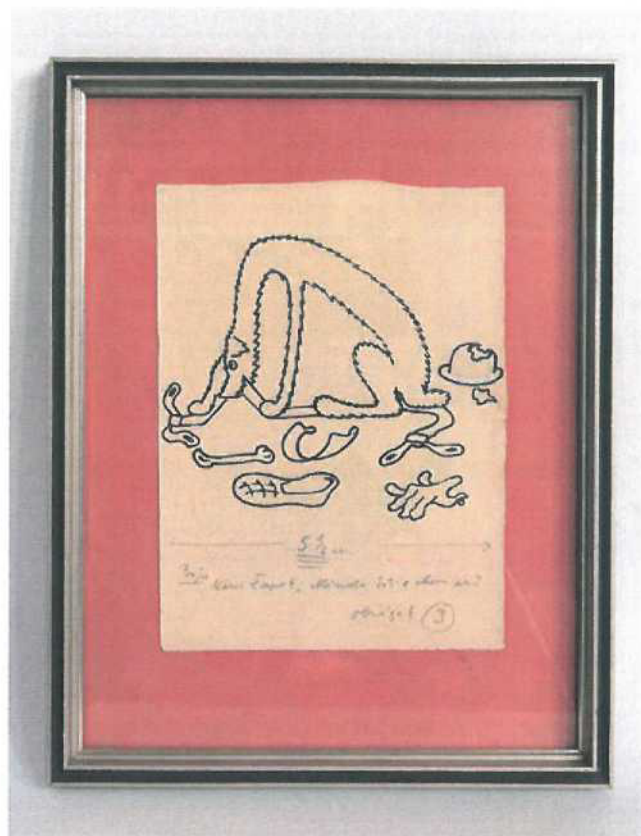
Přehled vybraných sbírkových předmětů



Č. 1 - pol. 579, obraz Klaunové (pojistná cena 180.000,- Kč)



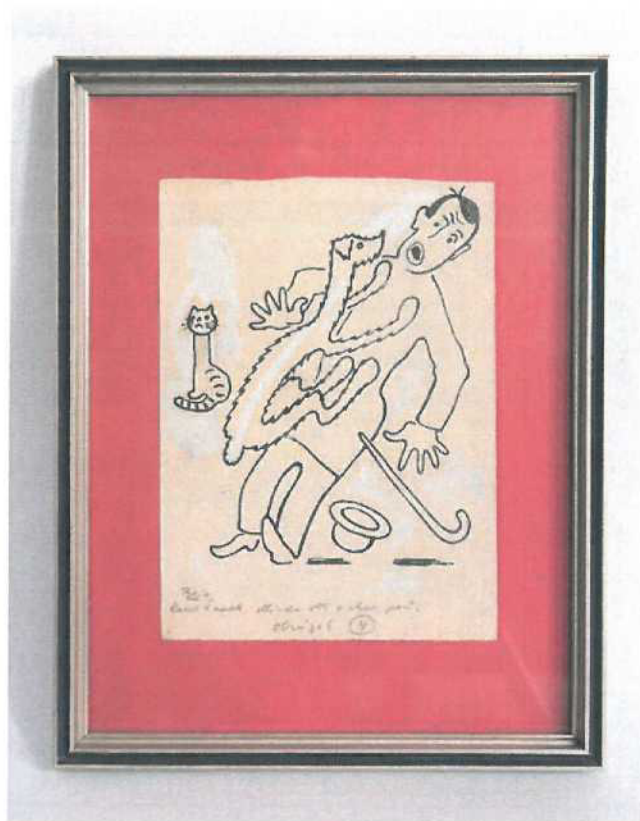
Č. 2 - pol. 1324, obraz Karel Čapek s Mindou na procházce (pojistná cena 100.000,- Kč)



Č. 3 - pol. 1325, obraz Minda cupující koberec (pojistná cena 100.000,- Kč)



Č. 4 - pol. 1326, obraz Minda zalézající pod skříňku (pojistná cena 100.000,- Kč)



Č. 5 - pol. 1327, obraz Minda skákající na Karla Čapka (pojistná cena 100.000,- Kč)



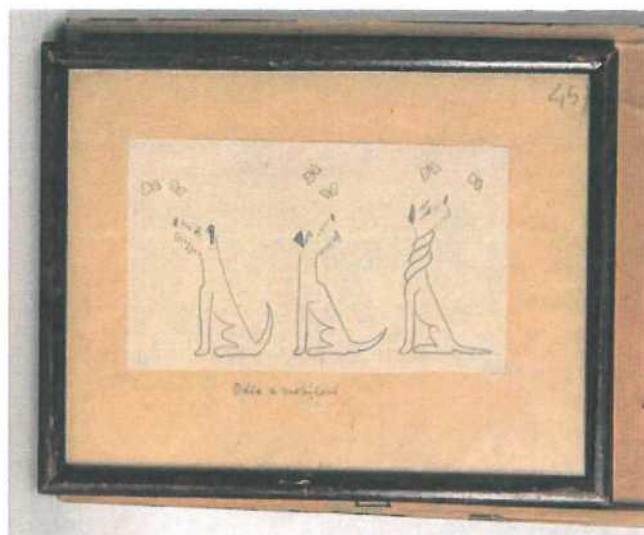
Č. 6 - pol. 1328, obraz Karel Čapek s Mindou v říji (pojistná cena 100.000,- Kč)



Č. 7 - pol. 1329, obraz Minda se štěňaty (pojistná cena 100.000,- Kč)



Č. 8 - pol. 1352, plakát japonské premiéry RUR v Malém divadle Cukidži v prefektuře Tokyo, 12. 7. 1924 (pojistná cena 250.000,- Kč)



Č. 9 - pol. 1497, obraz Dášeňka s motýly (pojistná cena 25.000,- Kč)



Č. 10 - pol. 1498, obraz Dášeňka s botou Karla Čapka (pojistná cena 10.000,- Kč)



Č. 11 - pol. 1499, obraz Dášeňka u stolu (pojistná cena 10.000,- Kč)



Č. 12 - pol. 2337, fotoaparát Rolleiflex 6x6 K1; model Original Rolleiflex (pojistná cena 5.000,-

Příloha č. 2 smlouvy o výpůjčce

MSI
Mitsui Sumitomo Insurance

ORIGINAL

Mitsui Sumitomo Insurance Company, Limited **MARINE CARGO POLICY**

Head Office : 9, Kanda-Surugadai, 3Chome, Chiyoda-ku, Tokyo, 101-8011, Japan

This is to certify that this Company insures under the below Open/Provisional Policy, if any, as follows:
Assured(s), etc. **I.D.F. INC.**

Open Policy No.

NOP-801772

Invoice No.

POLICY

No. 317-8101995103

Cargo, if any, payable at/in
JAPAN

Amount Insured (Valued at the same as Amount Insured.)

CARGO
CZK1,485,000.-

Conditions

INSTITUTE CARGO CLAUSES (AIR)
SPECIAL CLAUSE FOR EXHIBITION
AS PER ATTACHED
TERMINATION OF TRANSIT CLAUSE
(TERRORISM) 2009 AS PER BACK HEREOF

PLEASE CONTACT THE NEAREST AGENT WHERE
THE CARGO IS LOCATED IN THE WEBSITE
<http://www.ms-ins.com/cargo/>

